

— Que se condene en costas a la Comisión.

Recurso interpuesto el 7 de junio de 2012 — ZZ/Tribunal de Cuentas

(Asunto F-59/12)

(2012/C 227/64)

Lengua de procedimiento: francés

Partes

Demandante: ZZ (representante: L. Levi, abogada)

Demandada: Tribunal de Cuentas Europeo

Objeto y descripción del litigio

Anulación de la convocatoria para proveer plaza vacante ECA/2011/67, para el puesto de Director de la Dirección de Recursos Humanos.

Pretensiones de la parte demandante

- Que se anule la convocatoria para proveer plaza vacante ECA/2011/67.
- Que se anulen todas las decisiones adoptadas en el procedimiento de selección abierto a raíz de la convocatoria para proveer plaza vacante ECA/2011/67.
- Que se indemnice el perjuicio material sufrido por el demandante, consistente en la pérdida de los derechos económicos derivados del nombramiento (incluidos los relacionados con la carrera y con los derechos de pensión), y se le abonen por tanto las cantidades correspondientes a esos derechos a partir del 1 de enero de 2011.
- Habida cuenta del contexto en que se adoptaron las decisiones, que se le otorgue una cantidad de 15 000 euros en concepto de reparación del perjuicio moral

— Que se condene al Tribunal de Cuentas a cargar con la totalidad de las costas.

Recurso interpuesto el 11 de junio de 2012 — ZZ y ZZ/Comisión

(Asunto F-61/12)

(2012/C 227/65)

Lengua de procedimiento: francés

Partes

Demandantes: ZZ y ZZ (representantes: D. Abreu Caldas, A. Coolen, J.-N. Louis, É Marchal y S. Orlandi, abogados)

Demandada: Comisión Europea

Objeto y descripción del litigio

Anulación de las propuestas de transferencia de los derechos de pensión adquiridos con anterioridad a la incorporación al servicio de la Comisión sobre la base del cálculo que tiene en cuenta las nuevas DGA que entraron en vigor tras las solicitudes de transferencia de las partes demandantes.

Pretensiones de las partes demandantes

- Que se anulen las decisiones denegatorias de las reclamaciones de las partes demandantes para que se apliquen las DGA y los tipos actuariales en vigor en el momento de su solicitud de transferencia de sus derechos de pensión.
 - En la medida en que sea necesario, que se anulen las decisiones sobre el cálculo de la bonificación de sus derechos de pensión adquiridos antes de entrar al servicio de la Comisión.
 - Que se condene en costas a la Comisión.
-